



## ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ МАТЕРИАЛЫ ДЛЯ ПАЦИЕНТОВ И УХАЖИВАЮЩИХ ЗА НИМИ ЛИЦ

# Уход за UreSil® Thora-Vent™

Эта информация поможет вам понять, как ухаживать за системой UreSil Thora-Vent.

## Информация о системе Thora-Vent

Система Thora-Vent (также известная как система грудного дренажа) — это небольшое устройство, которое крепится к грудной клетке. Оно состоит из одноходового клапана с самозакрывающимся портом и небольшого катетера (тонкой гибкой трубки), который отводит лишний воздух из грудной клетки, что позволяет легким полностью раскрыться. Система крепится к вашей грудной клетке с помощью липких «крылышек». Для ее удержания на месте вам также могут наложить кетгут (шов). Вас могут выписать домой с установленной системой Thora-Vent, если утечка воздуха продолжается 7 дней или больше.

## Компоненты системы

Система грудного дренажа состоит из 2 частей: камеры и липких «крылышек» (см. рисунок 1).

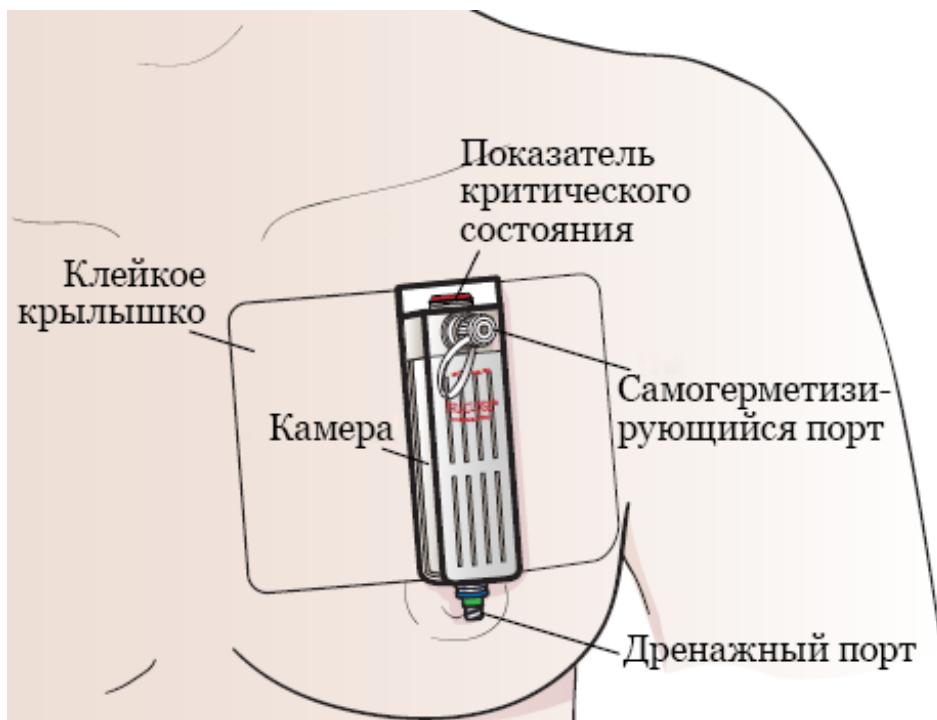


Рисунок 1. Система Thora-Vent

Камера является главной составляющей системы дренажа. Внутри нее находится красная сигнальная диафрагма, которая сообщает медицинскому сотруднику о состоянии вашего легкого. Если диафрагма остается опущенной в течение 1 часа или дольше, возможно, ваше легкое полностью расширилось. Если это произойдет, сообщите своему медицинскому сотруднику.

Два липких «крыльышка» расположены по обе стороны камеры и удерживают ее на месте (см. рисунок 1).

## Как ухаживать за системой Thora-Vent

- Ваша система Thora-Vent должна напрямую касаться вашего тела. Катетер (трубочку) не должно быть

видно даже частично. Если катетер виден, немедленно позвоните своему медицинскому сотруднику.

- Если липкие «крылышки» начали отклеиваться от вашей кожи, закрепите их с помощью лейкопластиря. Не накладывайте пластырь на камеру.
- Ни в коем случае не меняйте положение дренажа и не снимайте его. Если ваш дренаж сместился, немедленно позвоните своему медицинскому сотруднику. Тем временем наложите на место установки дренажа марлевую повязку с Vaseline®, полученную от медсестры/медбрата, а сверху нее наложите чистую сухую марлевую повязку. Прикрепите обе марли к вашей коже с помощью лейкопластиря.
  - Ваш медицинский сотрудник может посоветовать вам обратиться в ближайший пункт неотложной медицинской помощи или в Центр неотложной помощи (Urgent Care Center, UCC) при Memorial Sloan Kettering. Центр неотложной помощи расположен по адресу:

425 East 67<sup>th</sup> Street (между York Avenue и First Avenue)

- Если через систему дренажа выделяется жидкость, немедленно позвоните своему медицинскому сотруднику.
  - В этом случае вам может понадобиться подсоединить дренаж к дренажному мешку. Чтобы вылить жидкость, откройте клапан в нижней части дренажного приемника и слейте ее в унитаз. В этом случае медицинский сотрудник предоставит вам дополнительную информацию.

Ваш медицинский сотрудник проверит Thora-Vent на следующем приеме в клинике.

### **Принятие душа с системой дренажа**

Вы можете принимать душ, но дренаж нельзя мочить.

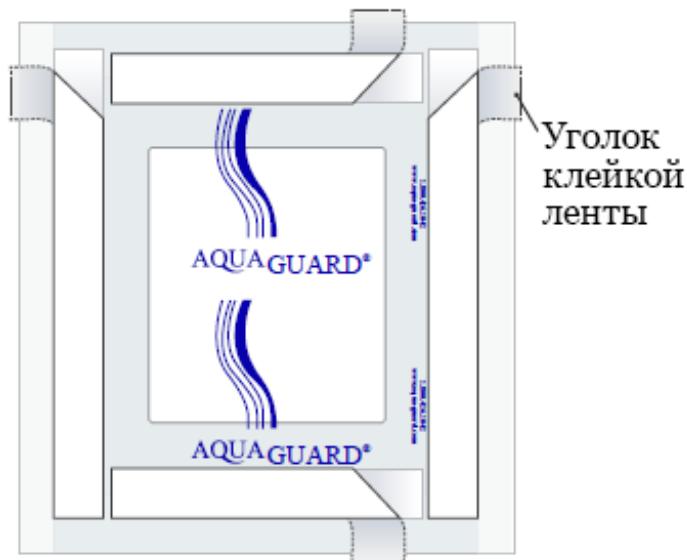
- Накройте ваш дренаж водонепроницаемым пластырем (например, AquaGuard®) перед принятием душа.
- Пользуйтесь душем с гибким шлангом, если он у вас есть. Использование душа с гибким шлангом предотвратит попадание воды на дренаж.

Если на дренаж попало немного воды, промокните его насухо полотенцем. Если вы погрузили свой дренаж в воду, позвоните своему медицинскому сотруднику.

**Не принимайте ванну, не пользуйтесь джакузи, не плавайте и не погружайтесь в воду, пока вам не снимут дренаж.**

## **Как использовать водонепроницаемый пластырь AquaGuard**

Перед принятием душа закройте систему Thora-Vent водонепроницаемым пластырем AquaGuard в соответствии с приведенными ниже инструкциями. Следите за тем, чтобы пластырь AquaGuard приклеился к коже, а не к дренажу.



**Рисунок 2. Как согнуть съемную ленту на пластыре AquaGuard**

1. Убедитесь в том, что кожа вокруг дренажа чистая и сухая.
2. Достаньте водонепроницаемый пластырь AquaGuard из пластиковой упаковки. По краям

водонепроницаемого пластиря AquaGuard наклеена съемная лента. Отогните уголок ленты с каждого края (см. рисунок 2).

3. Отклейте верхнюю полоску ленты. Расположите край AquaGuard над дренажом и плотно прижмите, чтобы он прилип к коже
4. Отклейте одну из боковых полосок ленты. Убедитесь, что липкая часть не касается дренажа. Расположите липкий край на коже и плотно прижмите, чтобы он прилип к коже. Если остался излишек материала, сожмите его и отогните в сторону.
5. Повторите шаг 4 с другой стороны пластиря AquaGuard.
6. Повторите шаг 4 с нижней стороны пластиря AquaGuard.
7. Нажмите на каждый край, чтобы убедиться, что пластирь полностью приклеился к коже.

Чтобы снять пластирь AquaGuard, отклейте верхний левый или правый угол и осторожно потяните его вниз. Страйтесь отклеивать пластирь по направлению роста волос. Делайте это осторожно, чтобы не потянуть дренаж.

## Физическая нагрузка с системой дренажа

Вы можете выполнять физические упражнения с прикрепленной системой Thora-Vent. Легкие упражнения, такие как ходьба и подъем по лестнице, помогут вам набраться сил и улучшить свое самочувствие.

Вы также можете выполнять дыхательные упражнения, которые помогут вам расширить легкие, например:

- Упражнения, стимулирующие откашливание, и глубокие вдохи. Кто-нибудь из специалистов, осуществляющих уход за вами, научит вас делать эти упражнения.
- Использование стимулирующего спирометра каждые 2 часа во время бодрствования. Для получения дополнительной информации ознакомьтесь с материалом *Как пользоваться стимулирующим спирометром* ([www.mskcc.org/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-incentive-spirometer](http://www.mskcc.org/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-incentive-spirometer)).
- Использование клапана Acapella или Flutter. Эти устройства помогут удалить слизь, и с ними вам будет легче дышать. Если они вам нужны, ваш медицинский сотрудник закажет их для вас. Для получения дополнительной информации

ознакомьтесь с материалом *Как использовать устройство для очистки легких от мокроты Aerobika®* ([www.mskcc.org/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-aerobika](http://www.mskcc.org/ru/cancer-care/patient-education/how-use-your-aerobika)).

## **Действия, которых следует избегать при установленной системе Thora-Vent**

Соблюдайте эти рекомендации до получения других указаний от медицинского сотрудника:

- не летайте на воздушном транспорте;
- не управляйте автомобилем;
- не поднимайте ничего тяжелее 5 фунтов (2,3 кг);
- не принимайте ванну, не пользуйтесь джакузи, не плавайте и не погружайтесь в воду.

## **Когда следует обращаться к своему медицинскому сотруднику**

Позвоните своему медицинскому сотруднику, если наблюдается что-либо из нижеперечисленного:

- температура тела 101°F (38,3°C) или выше;
- ваш дренаж открепился от кожи;
- вы видите часть катетера, введенного в кожу;
- ваша красная сигнальная диафрагма опущена в

течение 1 часа или более;

- дренаж сместился или выпал;
- появилась новая боль в груди или одышка;
- кожа вокруг места ввода системы покраснела, отекла, теплая на ощупь или болит при прикосновении;
- у вас возникла боль, которая не проходит после приема обезболивающего лекарства;
- в ваш дренаж вытекает кровь или другая жидкость;
- у вас возникли вопросы или опасения.

If you have questions or concerns, contact your healthcare provider. A member of your care team will answer Monday through Friday from 9 a.m. to 5 p.m. Outside those hours, you can leave a message or talk with another MSK provider. There is always a doctor or nurse on call. If you're not sure how to reach your healthcare provider, call 212-639-2000.

Дополнительную информацию см. в нашей виртуальной библиотеке на сайте [www.mskcc.org/pe](http://www.mskcc.org/pe).

---

Caring for Your UreSil® Thora-Vent™ - Last updated on May 30, 2025

Все права защищены и принадлежат Memorial Sloan Kettering Cancer Center